

۹۲۴۰۵۹۰۶

باصبه نظارت

تاریخ: ۱۳۹۲ / ۱۲ / ۲۷
پیوست



وزارت میراث فرهنگی، صنایع دستی و گردشگری
سازمان میراث فرهنگی، صنایع دستی و گردشگری
سازمان گردشگری

پوشه ثبت شده
انجمن صنفی دفاتر خدمات مسافرتی و جهانگردی ایران
شماره: ۵۲۲
تاریخ: ۹۲/۱/۱۶
تعداد صفحات: ۱ برگ

مدیران کل محترم میراث فرهنگی، صنایع دستی و گردشگری استان‌ها

جناب آقای ابادری

رئیس محترم انجمن صنفی دفاتر خدمات مسافرتی و جهانگردی استان تهران

جناب آقای کرمانی

رئیس محترم هیئت مدیره انجمن صنفی دفاتر خدمات مسافرت هوایی و جهانگردی کشور

با سلام و احترام

به پیوست تصویر نامه شماره ۷۲۱/۲۵۸۲۵۳۵ مورخ ۹۲/۱۲/۱۹ رئیس محترم اداره گذرنامه و روادید وزارت امور خارجه منضم به یک برگ در خصوص مقررات ورود به کشور ترکیه ارسال می گردد. خواهشمند است دستور فرمایید در اسرع وقت مراتب را به دفاتر خدمات مسافرتی و گردشگری تحت پوشش اطلاع رسانی نمایند.

عبدالناصر میرچی

مدیرکل نظارت و ارزیابی گردشگری



آدرس: تهران، خیابان آزادی، نبش رودکی، سازمان حج و زیارت، معاونت گردشگری

تلفن: ۹-۶۶۵۸۲۱۶۸ - ۶۶۵۸۲۱۶۵ دورنگار: ۶۶۵۸۲۱۶۵ سایت: www.ishto.ir



جمهوری اسلامی ایران
وزارت امور خارجه

شماره : ۲۲۱/۲۵۸۲۵۳۵

تاریخ : ۱۳۹۲/۱۲/۱۹

پیوست : ۱ دارد

باسمه تعالی

فوری

معاونت گردشگری - سازمان میراث فرهنگی ، صنایع دستی و گردشگری

موضوع: مقررات ورود به کشور ترکیه

با سلام ،

یک برگ تصویر یادداشت شماره ۴۳۴۷۴۶۸ مورخ ۱۳۹۲/۱۲/۰۹ سفارت جمهوری ترکیه در تهران درخصوص مقررات ورود به کشور ترکیه جهت اطلاع رسانی به آژانس های مسافرتی و گردشگری به پیوست ارسال می گردد .

حسین عیدی

رئیس اداره گذرنامه و روادید

صدیقه امیری
مدیر امور اتباع و شهروندان
ایلیت زینب
۱۳۹۲/۱۲/۱۹

۲
صدیقه امیری
رئیس اداره گذرنامه و روادید
۱۳۹۲/۱۲/۱۹

۳
سید رضا امیری
مدیر امور اتباع و شهروندان
۱۳۹۲/۱۲/۱۹

شماره : ۲۲۱ / ۴۸۰۹۸
تاریخ : ۹۲ / ۱۲ / ۱۹
ساعت : ۱۰:۱۰

سازمان میراث فرهنگی ، صنایع دستی و گردشگری
دفتر خادمان مرکزی
از طریق سامانه پیام
دریافت شد

۱۳۹۲/۱۲/۱۹

Türkiye Cumhuriyeti Büyükelçiliği
Tahran

تاریخ : ۹ اسفند ماه ۱۳۹۲

شماره : ۲۰۱۳ / ۹۹۵۳۰۴۷۹ - Tahran 134/3337368 - قسوری

ترجمه غیر رسمی

سفارت جمهوری ترکیه با ابراز تعارفات خود به وزارت امور خارجه جمهوری اسلامی ایران و پیرو یادداشت به شماره ۴۲۵۹۰۷۲ مورخه ۱۳ بهمن ماه ۱۳۹۲ این سفارت، احتراماً بدینوسیله مراتب ذیل را به آقایان آن وزارت محترم می‌رساند.

همان‌طور که مستحضرتان آن دسته از اتباع جمهوری اسلامی ایران که از طریق زمینی به ترکیه وارد شده و به باجه کنترل گذرنامه جهت ثبت اطلاعات ورودشان در گذرنامه مراجعه نمی‌نمایند، هنگام خروج به علت «ورود غیر قانونی» مشمول پرداخت جزای نقدی شده و جهت آنها حکم ممنوع الوردی به ترکیه صادر می‌شود و همچنین در صورتیکه اقامت در ترکیه در ظرف ۱۸۰ روز از ۹۰ روز بیشتر شود نیز به علت تخلف در ورود و اقامت افراد مشمول پرداخت جزای نقدی و حکم ممنوع الوردی به ترکیه می‌گردند.

در این چهارچوب اطلاع رسانی به اتباع جمهوری اسلامی ایران از سوی آقایان مسافرتی و درج های سرزی در خصوص اینکه اتباع ایرانی که به ترکیه ورود - خروج انجام می‌دهند بایستی به باجه های کنترل گذرنامه مراجعه نموده و اطلاعات خود را ثبت کرده و درج مهرهای لازم در گذرنامه هایشان را شخصا کنترل نمایند.

در چهارچوب عملکرد صافیت از اخذ ویزا به مدت ۹۰ روز در ظرف ۱۸۰ روز از تاریخ که وارد ترکیه می‌شوند بایستی پیش از اتمام ۹۰ روز در ظرف ۱۸۰ روز از ترکیه خارج شوند.

و همچنین افرادی که این قوانین را رعایت نکنند، هنگام خروج از ترکیه بایستی جزای نقدی که جهت آنها اعمال خواهد گردید را پرداخت نمایند، عاثر اهمیت می‌باشد.

احتراماً بدینوسیله بار دیگر از آن وزارت محترم تقاضا دارد عنایت فرموده به منظور جلوگیری از مواجه گردیدن اتباع جمهوری اسلامی ایران با موارد فوق الذکر در خصوص اطلاع رسانی لازم مساعدت های مقتضی را مبذول فرمایند.

سفارت جمهوری ترکیه فرصت را جهت تجدید احترامات فائقه به وزارت امور خارجه جمهوری اسلامی ایران مغتنم می‌شمارد.

وزارت امور خارجه جمهوری اسلامی ایران

تهران